

	<p>Evaluación de Bachillerato para el Acceso a la Universidad <b>Castilla y León</b></p>	<p><b>GRIEGO II</b></p>	<p><b>Ejercicio</b> <b>Nº Páginas: 3</b></p>
---	--	-------------------------	--

Debe elegir:

- UNA de las **TRES OPCIONES A, B o C**, compuesta cada una de ellas de tres apartados: 1, 2 y 3 Y
- UNO de los **CUATRO** temas de **LITERATURA (parte inferior de la tercera página)**.

Se podrá utilizar el diccionario, incluido el apéndice gramatical.

### **OPCIÓN A. Fábula de Esopo: *Los pescadores***

#### **1. Traduzca (4 puntos)**

άλιεις ἐπ’ ἄγραν ἐξελθόντες<sup>(1)</sup> καὶ πολὺν χρόνον κακοπαθήσαντες οὐδὲν συνέλαβον, καθεζόμενοι δὲ ἐν τῇ νηϊ<sup>(2)</sup> ἠθύμουν. ἐν τοσοῦτῳ δὲ θύννος διωκόμενος καὶ πολλῶ τῷ ῥοίζῳ φερόμενος ἔλαθεν<sup>(3)</sup> εἰς τὸ σκάφος ἐναλλόμενος.

**Notas gramaticales:** (1) part. aor. de ἐξέρχομαι. (2) νηί: dativo singular de ναύς. (3) ἔλαθεν: de λανθάνω; construcción con participio.

#### **2. Morfología y sintaxis (2 puntos)**

Haga el comentario morfológico (1 punto) y sintáctico (1 punto) de esta frase:

άλιεις ἐπ’ ἄγραν ἐξελθόντες καὶ πολὺν χρόνον κακοπαθήσαντες οὐδὲν συνέλαβον.

#### **3. Léxico (2 puntos)**

a. Considerando los términos castellanos *cronología* y *polisílabo*:

— Señale con qué palabras del texto griego guardan relación (0,5 puntos)

— Explique el significado de las palabras castellanas y su relación con el término griego (0,5 puntos)

b. Elija **DOS** de estos cuatro términos griegos: ἄνθρωπος, νόμος, φίλος, πρᾶγμα y:

— Señale dos palabras castellanas que guarden relación con cada uno de ellos. (0,5 puntos)

— Explique el significado de las palabras castellanas escogidas y su relación con el término griego. (0,5 puntos)

---

## OPCIÓN B. Fábula de Esopo: *La comadreja y la lima*

### 1. Traduzca (4 puntos)

γαλῆ εἰσελθοῦσα<sup>(1)</sup> εἰς χαλκέως ἐργαστήριον τὴν ἐκεῖ κειμένην ῥίνην περιέλειγε. συνέβη<sup>(2)</sup> δὲ, ἐκτριβομένης τῆς γλώττης, πολὺ αἷμα φέρεσθαι. ἡ δὲ ἐτέρπετο ὑπονοοῦσά τι τοῦ σιδήρου ἀφαιρεῖσθαι, μέχρι παντελῶς ἀπέβαλε<sup>(3)</sup> τὴν γλῶτταν.

**Notas gramaticales:** (1) εἰσελθοῦσα participio de εἰσερχομαι. (2) συνέβη, aoristo de συμβαίνω, ‘suceder’; rige orac. de infinitivo (3) ἀπέβαλε, de ἀποβάλλω.

### 2. Morfología y sintaxis (2 puntos)

Haga el comentario morfológico (1 punto) y sintáctico (1 punto) de esta frase:

γαλῆ εἰσελθοῦσα εἰς χαλκέως ἐργαστήριον τὴν ἐκεῖ κειμένην ῥίνην περιέλειγε.

### 3. Léxico (2 puntos)

a. Considerando los términos castellanos *hematología* y *políglota*:

— Señale con qué palabras del texto griego guardan relación (0,5 puntos)

— Explique el significado de las palabras castellanas y su relación con el término griego (0,5 puntos)

b. Elija DOS de estos cuatro términos griegos: ἄνθρωπος, νόμος, φίλος, πρᾶγμα, y

— Señale dos palabras castellanas que guarden relación con cada uno de ellos. (0,5 puntos)

— Explique el significado de las palabras castellanas escogidas y su relación con el término griego. (0,5 puntos)

---

## OPCIÓN C. Isócrates, *A Demónico: Cómo comportarse con los amigos*

### 1. Traduzca (4 puntos)

βραδέως μὲν φίλος γίγνου <sup>(1)</sup>, γενόμενος δὲ πειρῶ <sup>(2)</sup> διαμένειν. Ομοίως γὰρ αἰσχρὸν μηδένα φίλον ἔχειν καὶ πολλοὺς εταίρους μεταλλάττειν. μήτε μετὰ βλάβης πειρῶ <sup>(2)</sup> τῶν φίλων μήτ' ἄπειρος εἶναι τῶν ἐταίρων θέλε.

**Notas gramaticales:** (1) γίγνου: imperativo de γίγνομαι (2) πειρῶ: 2ª persona del presente de imperativo medio del verbo πειράω.

### 2. Morfología y sintaxis (2 puntos)

Haga el comentario morfológico (1 punto) y sintáctico (1 punto) de esta frase:

βραδέως μὲν φίλος γίγνου, γενόμενος δὲ πειρῶ διαμένειν.

### 3. Léxico (2 puntos)

a. Considerando los términos castellanos *empírico* y *filohelenismo*:

— Señale con qué palabras del texto griego guardan relación (0,5 puntos)

— Explique el significado de las palabras castellanas y su relación con el término griego (0,5 puntos)

b. Elija **DOS** de estos cuatro términos griegos: ἄνθρωπος, νόμος, φίλος, πρᾶγμα, y

— Señale dos palabras castellanas que guarden relación con cada uno de ellos. (0,5 puntos)

— Explique el significado de las palabras castellanas escogidas y su relación con el término griego. (0,5 puntos)

---

## LITERATURA (2 puntos)

**ELIJA UNO** de estos cuatro temas:

- Argumento de la *Iliada*
- Argumento de la *Odisea*.
- Lectura de *Odisea*, canto IX (Aventura de los cíclopes)
- Principales obras de los tres grandes trágicos